



کیا پولس نے آپ کی کار لے لی؟

OATH کی ٹرائلز ڈویژن میں آپ کے مقدمے کی گائیڈ

ٹرائل اور سماعت کا انتظامی دفتر

100 Church Street, 12th Floor, New York, NY 10007

فہرست مضمولات

- 4 OATH میں گاڑیوں کے مقدمات کی سماعت ہوتی ہے
- 5 کیا مجھے وکیل کی خدمت حاصل کرنی چاہیے؟
- 6 میں کہاں جاؤں؟
- 7 وقت پر حاضری
- 7 کیا آپ کو مترجم کی ضرورت پڑے گی؟
- 8 کانفرنس کیا ہے؟
- 9 ٹرائل کیا ہے؟
- 9 میں اپنے مقدمے کی تیاری کیسے کر سکتا/سکتی ہوں؟
- 10 ٹرائل کے دوران کیا ہوتا ہے؟
- 11 کیا مجھے گواہی دینی چاہیے؟
- 12 وہ حالات جو گاڑی واپس لوٹانے کا باعث بن سکتے ہیں
- 13 ٹرائل کے بعد کیا ہوتا ہے؟
- 14 قانونی خدمات
- 15 مزید معلومات

اہم اعلان دستبرداری

یہاں شائع کردہ معلومات کا مقصد مفاد عامہ میں تعاون کرنا ہے، اور یہ قانونی مشورہ نہیں ہے۔ ان معلومات کی کوئی قانونی یا مثالی اہمیت نہیں ہے، اور انہیں OATH میں یا کسی دیگر جگہ پر قانونی اختیار یا نظیر کے بطور پیش نہیں کیا جا سکتا ہے۔ اس سے کوئی نمائندگی یا وارنٹی نہیں دی گئی ہے اور نہ ہی یہ استدلال کیا جاسکتا ہے کہ یہاں شائع کردہ معلومات ٹائپوگرافی یا بنیادی لحاظ سے درست یا مکمل ہیں، اور OATH کسی بھی غیر درستگی یا نامکمل ہونے کا ذمہ دار نہیں ہوگا۔ خاص طور پر، ایسی کوئی نمائندگی یا وارنٹی نہیں دی جاتی ہے اور نہ ہی یہ بات اخذ کی جاسکتی ہے کہ اس ویب سائٹ پر شائع کردہ اصول، قوانین، احکامات، فیصلے یا دیگر قانونی وسائل کو یہاں درست یا مکمل طور پر بیان کیا گیا ہے، اور OATH کسی بھی غیر درستگی یا نامکمل ہونے کا ذمہ دار نہیں ہوگا۔ صارفین کو قابل اطلاق بنیادی اور طریقہ کار کے قانون کا تعین کرنے کے لیے سرکاری قانونی وسائل سے رجوع کرنا چاہیے، بشمول کسی بھی طرح کے اصول، قوانین، احکامات، فیصلوں یا دیگر قانونی وسائل کی مشمولات جن کا یہاں حوالہ دیا گیا ہے۔

OATH میں گاڑیوں کے مقدمات کی سماعت ہوتی ہے

گرفتاری کے بعد پولس کے قبضے میں لی گئی کار کے مالکان اور ڈرائیور کے لیے معلومات

1. اگر آپ کی کار کو "ضبط" کیا گیا ہے یا قبضے میں لیا گیا ہے

قانون کے تحت، اگر کار کو کسی جرم کے سلسلے میں استعمال کیا گیا ہو، تو محکمہ پولس اسے اپنے "قبضہ" میں لے سکتا ہے اور پھر نیویارک کی عدالت میں اس کا ٹائٹل طلب کر سکتا ہے جسے مستقل ضبطی کی کارروائی کہا جاتا ہے۔ مالکان اور ڈرائیوروں کو مستقل ضبطی کی کارروائی ہونے کا انتظار کرنے کے دوران، گاڑی پر محکمہ پولس کے قبضے کو چیلنج کرنے کے لیے فوری ٹرائل شروع کرنے کا حق حاصل ہے۔ آپ کو اپنی گاڑی کو عارضی طور پر واپس لینے کی کوشش کرنے کے لیے، مستقل ضبطی کی کارروائی شروع ہونے کے وقت تک انتظار کرنا ضروری نہیں ہے۔ پولس کار کو اس وقت قبضے میں لے سکتی ہے جب ڈرائیور کو نشے کی حالت میں ڈرائیونگ کرنے سمیت جرائم کے الزام میں گرفتار کیا جاتا ہے یا جب کار میں منشیات یا بندوقیں پائی جاتی ہیں۔

2. ٹرائل کا حق

محکمہ پولس کی طرف سے قبضے میں لی گئی کار کے ڈرائیور یا مالک کی حیثیت سے آپ کو OATH کے ایڈمنسٹریٹو لاء جج کے ذریعے ٹرائل کی درخواست کرنے کا حق حاصل ہے جو یہ فیصلہ کریں گے کہ آیا آپ مستقل ضبطی کے مقدمے کا فیصلہ ہونے سے پہلے اپنی کار واپس لے سکتے ہیں۔

- محکمہ پولس کی طرف سے گرفتاری کے وقت ڈرائیور کو ٹرائل کی درخواست کا فارم دینا لازمی ہے۔ اس فارم کو "ریٹینشن کے حق کی سماعت کا نوٹس" کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے۔ محکمہ پولس کی طرف سے گرفتاری کے 5 کاروباری دنوں کے اندر اس فارم کی ایک کاپی بھی کار کے مالک کو بذریعہ ڈاک بھیجنا لازمی ہے۔ محکمہ پولس کی طرف سے یہ دو نوٹس گرفتاری کے وقت اور بذریعہ ڈاک فراہم کرنے میں ناکامی، ڈرائیور یا مالک کو کار واپس لوٹانے کی بنیاد بن سکتی ہے۔

- ٹرائل کی درخواست کرنے کے لیے، مالک یا ڈرائیور کو سماعت/ٹرائل کی درخواست کا فارم بذریعہ ڈاک بھیجنا چاہیے، یا اسے صبح 8:30 بجے سے سہ پہر 3:30 بجے کے درمیان، فارم پر درج پتے پر محکمہ پولس میں جمع کرنا چاہیے۔ فارم کو بذریعہ فیکس نہیں بھیجا جا سکتا ہے۔
- ڈرائیور اور کار کے مالک دونوں کو ٹرائل کی درخواست کرنے کا حق حاصل ہے، لیکن صرف ایک ٹرائل انجام دیا جائے گا۔

3. اگر آپ نے ٹرائل کی درخواست کی ہے

محکمہ پولس آپ کی درخواست موصول ہونے کی تاریخ سے 2 کاروباری دنوں کے اندر آپ کو بذریعہ ڈاک مقدمے کی سماعت کے وقت اور تاریخ کے بارے میں مطلع کرے گا۔ ٹرائل کی سماعت آپ کی درخواست موصول ہونے کی تاریخ سے 10 کاروباری دنوں کے اندر طے ہونی چاہیے۔

کیا مجھے وکیل کی خدمت حاصل کرنی چاہیے؟

آپ کو OATH میں وکیل یا نمائندے کے ذریعہ پیش ہونے کا حق حاصل ہے۔ آپ کو OATH میں اپنی نمائندگی خود کرنے کی اجازت ہے، لیکن OATH میں اپنے کیس میں آپ کی مدد کرنے کے لیے وکیل یا باخبر نمائندے کی خدمت حاصل کرنے کی حوصلہ افزائی کی جاتی ہے۔

- آپ کو اپنے وکیل یا نمائندے کے ساتھ اپنے بندوبست خود کرنے چاہئیں۔ اس کا مطلب ہے کہ آپ یہ پوچھنے کے ذمہ دار ہیں کہ آیا وہ آپ سے رقم وصول کریں گے۔ آپ کو اپنے OATH ٹرائل کے بارے میں انہیں نوٹس دینا بھی یقینی بنانا چاہیے۔
- اگر آپ کا کوئی فوجداری مقدمہ زیر التواء ہے، تو اس مقدمہ کے بارے میں اپنے فوجداری وکیل کو اس کے بارے میں بتلائیں۔ OATH کے ٹرائل میں آپ جو کچھ کہیں گے اسے بعد میں آپ کے فوجداری مقدمے میں آپ کے خلاف استعمال کیا جا سکتا ہے۔

میں کہاں جاؤں؟

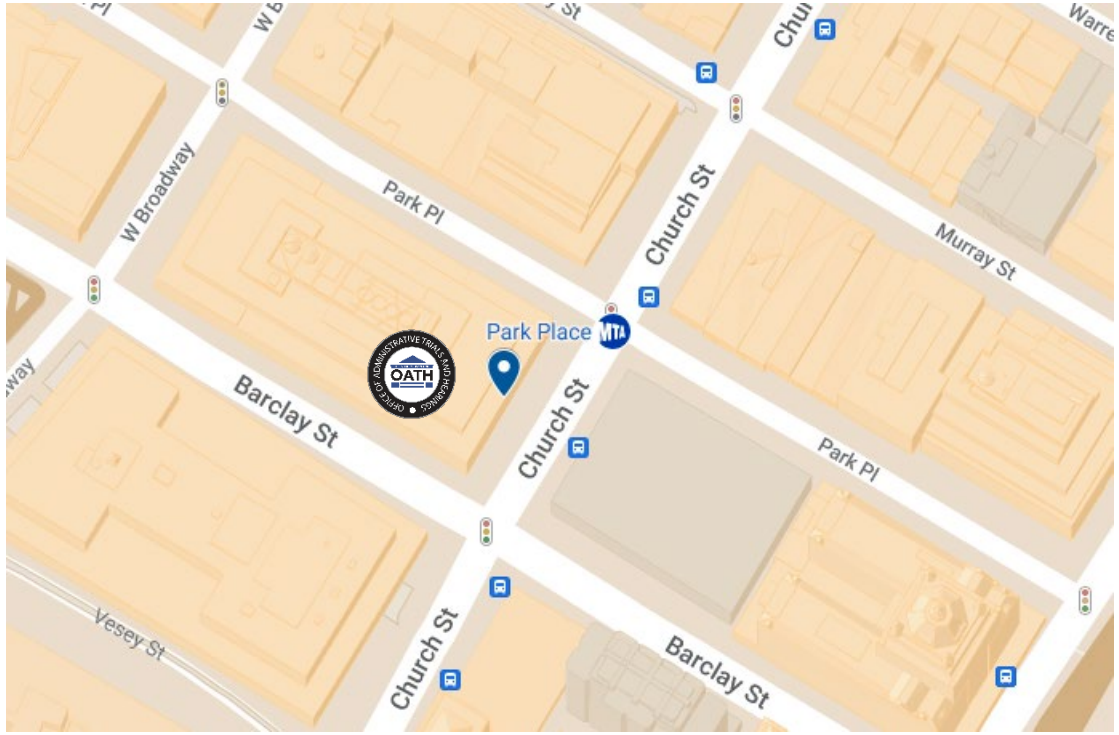
آپ کے مقدمے کو ورچوئل طور پر ویڈیو کانفرنس کے ذریعے سنا جا سکتا ہے۔ آپ کو OATH کی طرف سے آن لائن شرکت کرنے کے طریقے کے بارے میں ہدایات موصول ہوں گی۔ آپ شخصی طور پر سماعت کی درخواست کر سکتے ہیں۔ اگر جج اس درخواست کو منظور کرتے ہیں، تو OATH کے دفتر کا پتہ یہ ہے:

ٹرائل اور سماعت کا انتظامی دفتر

Office of Administrative Trials & Hearings

100 Church Street, 12th Floor

New York, NY 10007



ٹیلیفون #: (212) 933-3097

ای میل: OATHCalUnit@OATH.nyc.gov



وقت پر حاضری

◀ اگر مجھے دیر ہو جائے تو کیا ہوگا؟

اپنے مقدمہ کے لیے وقت پر موجود رہیں۔ اگر آپ تاخیر ہو رہے ہیں، تو آپ کی غیر موجودگی ایک ٹرائل ہو سکتا ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ جج مکمل طور پر محکمہ پولس کے ذریعہ پیش کردہ شواہد کی بنیاد پر فیصلہ جاری کر سکتے ہیں۔ اگر آپ کو ٹریفک یا پبلک ٹرانسپورٹ کی تاخیر کی وجہ سے دیر ہو رہی ہو، تو انہیں بتانے کے لیے ای میل کر دیں یا OATH کی کیلنڈر یونٹ کو کال کریں۔

◀ دوبارہ میرا شیڈیول طے کرنے کا کیا طریقہ ہے؟

اگر آپ کسی طے شدہ کانفرنس یا ٹرائل میں نہیں پہنچ سکیں، تو آپ کو جلد از جلد سماعت/ٹرائل کے نوٹس میں نامزد کردہ محکمہ پولس کے نمائندے کو اور OATH کو کال یا ای میل کرنا چاہیے۔ آپ اور محکمہ پولس کے اٹارنی دونوں کو OATH کے جج کے ساتھ کسی بھی فون کال پر رابطے میں ہونا چاہیے۔ اگر کوئی معقول وجہ ہو تو آپ جج سے یہ پوچھ سکتے ہیں کہ کیا آپ کسی دوسری تاریخ کو OATH میں آ سکتے ہیں۔ اسے التواء کی کارروائی کہا جاتا ہے۔ اگر آپ وکیل یا نمائندہ حاصل کرنا چاہتے ہیں یا آپ کے پاس مقدمے کی سماعت میں تاخیر کی کوئی اور معقول وجہ ہے تو آپ مزید وقت طلب کر سکتے ہیں۔ جج یہ فیصلہ کریں گے کہ آیا آپ کسی دوسرے دن آ سکتے ہیں یا نہیں۔



کیا آپ کو مترجم کی ضرورت پڑے گی؟

اگر آپ کو مترجم درکار ہو تو، OATH کی طرف سے مفت میں مترجم فراہم کیا جائے گا۔ OATH میں بذریعہ فون مترجم کی خدمت لی جاتی ہے۔ وہ آپ کی آن لائن سماعت یا کانفرنس میں یا کمرہ عدالت میں اسپیکر فون پر بات کرتے ہیں۔



کانفرنس کیا ہے؟

ٹرائل شروع ہونے سے پہلے، ایک جج آپ سے اور محکمہ پولس کے کسی نمائندے سے یا تو آن لائن یا کمرہ عدالت کے اندر ملاقات کریں گے یہ دیکھنے کے لیے کہ آیا مقدمہ کا تصفیہ کیا جا سکتا ہے۔ اسے **کانفرنس** کہا جاتا ہے۔

- ▶ آپ اپنی پسند کے وکیل یا نمائندے کے ہمراہ یا ان کے بغیر پیش ہو سکتے ہیں۔
- ▶ کانفرنس کے جج یہ واضح کریں گے کہ OATH میں کیا ہوتا ہے اور آپ اور NYPD کے درمیان آپ کے کیس کو حل کرنے کے طریقوں پر تبادلہ خیال کریں گے۔
- ▶ آپ سوال پوچھ سکتے ہیں۔
- ▶ اگر آپ چاہیں تو آپ محکمہ پولس کے ساتھ اپنے کیس کا تصفیہ کر سکتے ہیں، لیکن آپ کو یہ تصفیہ کرنا اجباری نہیں ہے۔ یہ آپ پر منحصر ہے۔ تصفیہ کرنا رضاکارانہ ہے۔ تصفیہ کرنے میں آپ اور محکمہ پولس دونوں فریقوں کو شامل ہونا پڑتا ہے۔ جج دونوں فریقوں کے ساتھ مل کر یہ غور کرنے کے لیے کام کریں گے کہ آیا کچھ ایسی شرطیں ہیں جو آپ اور محکمہ پولس دونوں کے لیے قابل قبول ہیں۔
- ▶ تصفیہ کی ممکنہ شرائط کی چند مثالیں یہ ہیں: جرمانے؛ اسٹوریج کی فیس؛ منشیات کے استعمال کے پروگرام میں اندراج؛ گاڑی کی سپردگی؛ یا گاڑی کی واپسی۔ اس بات کی کوئی ضمانت نہیں ہے کہ آپ کو تصفیہ کی کوئی مخصوص شرط حاصل ہوگی۔ یہ صرف چند مثالیں ہیں۔
- ▶ اگر آپ تصفیہ نہیں کرتے ہیں، تو آپ اپنے ٹرائل کی کارروائی شروع کر سکتے ہیں۔ آپ کو ٹرائل کا حق حاصل ہے۔



ٹرائل کیا ہے؟

میں اپنے مقدمے کی تیاری کیسے کر سکتا/سکتی ہوں؟

- ◀ اگر کانفرنس میں آپ کے کیس کا تصفیہ نہیں ہوتا ہے، تو کوئی دوسرے جج مقدمے کی سماعت کریں گے۔ یہ ٹرائل عدالتی مقدمے کی مانند ہے۔
- ◀ جج آپ کو اپنے مقدمے کی تاریخ سے پہلے متعینہ جج اور محکمہ پولس کے اٹارنی کو ایسا کوئی بھی دستاویز یا دیگر شواہد بذریعہ ای میل بھیجنے کے لیے کہیں گے جو آپ کے خیال میں آپ کے کیس میں مدد گار ہوسکتے ہیں۔ جج آپ سے اپنے گواہوں کی فہرست بھی ای میل کرنے کو کہیں گے۔ اگر آپ کے مقدمے کی سماعت شخصی طور پر ہوتی ہے تو اپنے دستاویزات ای میل کریں اور ان دستاویزات اور دیگر شواہد کو کمرہ عدالت میں لائیں اور اپنے گواہوں کو حاضر کریں۔
- ◀ آپ کے ٹرائل کی تاریخ سے پہلے، آپ اور محکمہ پولس ایک دوسرے سے آپ کے کیس سے متعلق دستاویزات طلب کر سکتے ہیں - یعنی، وہ دستاویزات جو ہر فریق جج کے سامنے پیش کرے گا۔ یہ درخواستیں تحریری شکل میں ہونی چاہئیں۔
- ◀ آپ ٹرائل میں اپنی پسند کے کسی وکیل یا دوسرے نمائندے کے ہمراہ یا ان کے بغیر پیش ہو سکتے ہیں۔

ٹرائل کے دوران کیا ہوتا ہے؟

▶ آپ اور محکمہ پولس دونوں اپنے **ابتدائی بیانات** دے سکتے ہیں۔ ابتدائی بیان اس چیز کا خلاصہ ہوتا ہے جو آپ ثابت کرنا چاہتے ہیں۔

▶ پھر محکمہ پولس ثبوت پیش کرے گا، عام طور پر ڈرائیور کی گرفتاری سے متعلق دستاویزات کیے جاتے ہیں۔ محکمے کو گرفتار کرنے والے افسر یا دیگر گواہوں کو حاضر کرنا ضروری نہیں ہے۔

▶ محکمہ پولس کو گاڑی ضبط رکھنے کے لیے تین نکات ثابت کرنے ہوں گے۔ محکمے کو یہ ظاہر کرنا لازم ہے کہ ہر نکتہ "نفی سے زیادہ امکان" ہے۔

• پہلا، یہ کہ گرفتاری کی "ممکنہ وجہ" موجود تھی۔ اس کا مطلب ہے کہ پولس کے پاس گرفتاری کی قانونی بنیاد موجود تھی۔

• دوسرا، یہ کہ محکمہ پولس کے آئندہ دیوانی مستقل ضبطی کا مقدمہ جیتنے کا امکان ہے۔

• تیسرا، یہ بات کہ محکمہ کو گاڑی اپنے پاس رکھنا ضروری ہے۔ پولس اس صورت میں گاڑی کو قبضے میں رکھ سکتی ہے اگر اسے چھوڑنے سے عوامی سلامتی کو خطرہ لاحق ہو۔

▶ محکمہ پولس کے ذریعہ اپنے شواہد پیش کردینے کے بعد، آپ کی طرف سے شواہد پیش کرنے، گواہوں کو حاضر کرنے، اور قانونی دلائل پیش کرنے کی باری ہے۔

• آپ کو ان گواہوں سے سوالات پوچھنے کا حق ہے جن کو محکمہ شہادت کے خانہ میں حاضر کرتا ہے۔ اسے **جرح کرنا** کہا جاتا ہے۔

• یہ **ابتدائی سوالات** ہو سکتے ہیں جن میں گواہ سے آپ کی کہی ہوئی کسی بات پر ہاں یا نہیں میں جواب دینا مطلوب ہوتا ہے۔ یہ سوالات ان الفاظ سے شروع ہو سکتے ہیں، جیسے "کیا یہ سچ نہیں ہے کہ...؟" یا ابتدائی سوالات ان الفاظ کے ساتھ ختم ہو سکتے ہیں، جیسے، "کیا یہ درست نہیں ہے؟" یا ".....، صحیح؟"

▶ آپ کی گواہیاں حلف کے تحت ہوں گی۔ آپ اپنے گواہوں سے **براہ راست** سوالات پوچھ سکتے ہیں کہ کیا ہوا ہے۔

• یہ کھلے سوالات ہوتے ہیں جیسے "کون، کیا، کب، کہاں، کیسے؟ آپ نے کیا دیکھا؟ آپ نے کیا سنا؟ آپ کو کیا پتہ ہے؟"

▶ جب آپ مکمل سوالات پوچھ لیں، تو محکمہ پولس آپ کے گواہوں سے **جرح** کر سکتا ہے۔

کیا مجھے گواہی دینی چاہیے؟

- ▶ یہ آپ پر منحصر ہے۔ آپ کو گواہی دینے کے بارے میں مشکل فیصلہ کرنا پڑ سکتا ہے۔
- ▶ اپنے OATH ٹرائل میں گواہی دینے یا نہ دینے کا فیصلہ کرنے کے بارے میں کسی وکیل سے مشورہ کرنا بہتر ہے۔
- ▶ اگر آپ کی گواہی سے یہ ظاہر ہوگی کہ آپ کسی جرم کے مرتکب ہیں، تو آپ کو پانچویں آئینی ترمیم کے تحت یہ حق حاصل ہے کہ آپ گواہی نہ دیں۔
- ▶ لیکن اگر آپ OATH میں گواہی نہ دینے کا فیصلہ کرتے ہیں، تو OATH کے جج یہ باور کرسکتے ہیں کہ آپ کی خاموشی کا مطلب یہ ہے کہ آپ کی گواہی آپ کے حق میں نہیں ہوگی۔ یہ کہ آپ محکمہ پولس کی طرف سے کہی جانے والی باتوں سے اتفاق کرتے ہیں۔
- ▶ OATH میں آپ جو بھی گواہی دیتے ہیں وہ آپ کے فوجداری مقدمہ میں آپ کے خلاف استعمال ہو سکتی ہے۔
- ▶ اگرچہ آپ کے گواہی دینے سے انکار کو فوجداری کیس میں آپ کے خلاف نہیں سمجھا نہیں جاسکتا، مگر OATH میں ٹرائل مختلف ہے۔ OATH میں یہ دیوانی، انتظامی کارروائیاں شمار ہوتی ہیں۔

اگر آپ گواہی دیتے ہیں

- ▶ آپ کے بیانات حلف کے تحت ہوں گے۔ اگر آپ وکیل کے بغیر پیش ہوتے ہیں، اور آپ گواہی دیتے ہیں، تو جج آپ سے حلفیہ بیان دینے کو کہیں گے۔ محکمہ کا وکیل آپ سے سوالات پوچھ سکتا ہے۔
- ▶ جج آپ سے یا کسی گواہ سے سوالات پوچھ سکتے ہیں۔
- ▶ آخر میں، دونوں فریقین **اختتامی بیانات** دے سکتے ہیں۔ اختتامی بیان اس بات کا خلاصہ ہوتا ہے جسے آپ کے خیال میں آپ نے ثابت کیا ہے۔ آپ جو نتیجہ چاہتے ہیں جج سے اس کی درخواست کرسکتے ہیں۔

وہ حالات جو گاڑی واپس لوٹانے کا باعث بن سکتے ہیں

- ▶ **"بے قصور مالک":** مالک گاڑی واپس لوٹانے کا مطالبہ کر سکتا ہے اگر ایسا ہو کہ مالک گرفتاری اور ضبطی کے وقت گاڑی نہیں چلا رہا تھا، اور اگر مالک نے جرم کا ارتکاب کرنے کے لیے گاڑی کے استعمال کی رخصت یا اجازت نہیں دی تھی۔ (نوٹ: NYPD یہ ظاہر کرنے کی کوشش کر سکتا ہے کہ گرفتار ڈرائیور ہی گاڑی کا اصل مالک ہے، رجسٹرڈ/ٹائٹل یافتہ مالک نہیں۔)
- ▶ **نوٹس:** مالک یا ڈرائیور گاڑی واپس لوٹانے کا مطالبہ کر سکتا ہے اگر اس بات کا ثبوت ہو کہ NYPD نے سماعت کی درخواست کرنے کے حق سے متعلق دو مطلوبہ نوٹس پیش نہیں کیے ہیں۔
- ▶ یہاں صرف دو ممکنہ حالات درج ہیں؛ کچھ دیگر حالات بھی ہوسکتے ہیں جن کے نتیجے میں گاڑی لوٹائی جاسکتی ہے۔ آپ کو اٹارنی کے ہمراہ اپنی سماعت میں حاضر ہونے کا حق ہے۔ اگر آپ کے پاس ثبوت کے ساتھ اٹھانے اور دکھانے کے لیے یہ حالتیں یا دیگر مسائل ہوں، یعنی NYPD کی جانب سے مندرجہ بالا قانونی تقاضوں میں سے کسی کو پورا کرنے میں ناکامی، تو آپ ان مسائل پر اپنے اٹارنی سے تبادلہ خیال کر سکتے ہیں اور اپنی OATH "Krimstock" کی سماعت میں OATH کے جج کے سامنے اپنے خدشات کا اظہار کر سکتے ہیں۔

ٹرانل کے بعد کیا ہوتا ہے؟

مقدمہ کی سماعت ختم ہونے کے بعد، OATH کے جج تین دفتری ایام کے اندر فیصلہ صادر کریں گے۔ یہ فیصلہ اس طرح نظر آئے گا:

Police Dep't v. John Doe
OATH Index No. 9999/08, mem. dec. (Feb. 24, 2011)

Due to failure to comply with the notice provisions of the *Krimstock* Order, petitioner failed to prove its entitlement to retain 1994 Volvo pending the outcome of a civil forfeiture proceeding. Vehicle ordered released.

**NEW YORK CITY OFFICE OF
ADMINISTRATIVE TRIALS AND HEARINGS**

In the Matter of
POLICE DEPARTMENT
Petitioner
- against -
JOHN DOE
Respondents

MEMORANDUM DECISION

MONICA MASON, Administrative Law Judge

Petitioner, the Police Department ("Department"), brought this proceeding to determine its right to retain a vehicle seized as the alleged instrumentality of a crime pursuant to section 14-140 of the Administrative Code. Respondent John Doe is the owner of the vehicle (Pet. Ex. 6), which was seized following his arrest on January 24, 2011. This proceeding is mandated by *Krimstock v. Kelly*, 2007 U.S. Dist. LEXIS 82612 (S.D.N.Y. Sept. 27, 2007) ("the *Krimstock* Order"). See generally *Krimstock v. Kelly*, 306 F.3d 40 (2d Cir. 2002); *County of Nassau v. Canavan*, 1 N.Y.3d 134 (2003).

The vehicle at issue is a 1994 black Volvo sedan, Property Clerk Voucher No. 2000012345, which the Department seized following Mr. Doe's arrest for driving while intoxicated (Pet. Exs. 1, 2, 5). Veh. & Traffic Law §§ 1192(2); 1192(2-a)(a), 1192(3), and 1192(1) (Lexis 2012) (Pet. Ex. 3). The Department received the demand for the hearing on February 8, 2011, and trial was scheduled for February 21, 2011 (Pet. Ex. 7). The Department relied on documentary evidence and upon testimony from respondent. Respondent testified on his own behalf. For the reasons set forth below, I find that the Department is not entitled to retain the vehicle.

◀ آپ کو فیصلے کی کاپی بذریعہ ڈاک موصول ہوگی۔

◀ جج کا فیصلہ انٹرنیٹ اور OATH کی ویب سائٹ پر بھی پوسٹ کیا جاتا ہے:
[OATH \(nyc.gov\)](http://OATH(nyc.gov))۔ فیصلے تلاش کریں۔

◀ اگر جج کار کو چھوڑنے کا حکم صادر کرتے ہیں، تو مالک کو محکمہ پولس کے پراپرٹی کلرک کے ساتھ مل کر کار کو پاؤنڈ سے حاصل کرنے کا بندوبست کرنا چاہیے۔

◀ مقدمہ ہارنے والا فریق OATH کے فیصلے کے خلاف ریاستی سپریم کورٹ میں اپیل دائر کر سکتا ہے۔

قانونی خدمات

آپ اپنے مقامی قانونی خدمات فراہم کنندہ سے رابطہ کر سکتے ہیں یہ پتہ لگانے کے لیے کہ آیا آپ کو کوئی ایسا وکیل مل سکتا ہے جو آپ کے کیس کو بغیر کوئی معاوضے کے یا کفایتی فیس پر لے گا۔ آپ نیچے دیئے گئے فون نمبر پر رابطہ کر سکتے ہیں:

لیگل ایڈ سوسائٹی

فون: 212-577-3300 or 212-577-3398

- لیگل ایڈ سوسائٹی کم آمدنی والے ایسے کلائنٹس کو مفت قانونی خدمات فراہم کرتی ہے جو اہل ہوتے ہیں۔
- اگر آپ کے فوجداری مقدمہ میں آپ کو کوئی وکیل ہو، تو آپ اس وکیل سے کوئی ایسا اٹارنی تلاش کرنے میں مدد کے لیے کہہ سکتے ہیں جو آپ کی گاڑی سے متعلق آپ کے OATH سول کیس میں آپ کی نمائندگی کرے۔
- قانونی خدمات کی تنظیموں کی یہ جزوی فہرست عوامی خدمت کے طور پر فراہم کی گئی ہے۔

بار ایسوسی ایشن ریفرل سروسز

آپ اپنی مقامی بار ایسوسی ایشن سے رابطہ کر سکتے ہیں اور قانونی وسائل کے ممکنہ حوالہ جات کے بارے میں دریافت کر سکتے ہیں۔ مثال کے طور پر، آپ درج تنظیم کو کال یا ای میل کر سکتے ہیں:

نیویارک سٹی بار ایسوسی ایشن

ویب سائٹ: <https://www.nycbar.org/get-legal-help/>

فون: (212)-626-7374 / (917)-634-3609 (ہسپانوی)

ای میل: lrs@nycbar.org

آن لائن درخواست کا فارم:

<https://nycbar.intouchondemand.com/lrisrequest/nycrequestform.aspx>

ہسپانوی: Formulario de Referido – Solicite a un Abogado

(<https://www.nycbar.org/get-legal-help/es/>)

OATH قانونی مشورہ نہیں دیتا ہے اور کسی خاص وکیل یا تنظیم کی سفارش نہیں کرتا ہے۔

مزید معلومات

اگر آپ کا کوئی وکیل یا بامعاوضہ، پیشہ ور، رجسٹرڈ نمائندہ نہیں ہے:

OATH آپ کو OATH کے پروسیجرل جسٹس کوآرڈینیٹر سے بات کرنے کا موقع فراہم کرے گا جو آپ کو اپنے کیس کی تیاری میں مدد کے لیے قانونی معلومات اور وسائل فراہم کر سکتے ہیں۔ یہ پیشہ ور افراد آپ کو سماعت کی کارروائی، آپ کے لیے دستیاب اختیارات کے بارے میں معلومات فراہم کر سکتے ہیں، اور آپ کے سوالات کا جواب دے سکتے ہیں۔ یہ افراد آپ کو قانونی مشورہ فراہم نہیں کر سکتے ہیں۔ تمام ملاقاتیں آپ کی سماعت کے دن سے پہلے کی جانی چاہئیں۔ درخواست کیے جانے پر غیر ملکی زبان کی مفت خدمات دستیاب ہیں۔

◀ OATH کے ہیلپ سینٹر میں کسی کے ساتھ ملاقات کا وقت طے کرنے کے لیے، براہ کرم اس لنک کا استعمال کر کے ہمیں ای میل بھیجیں:

ہیلپ سینٹر کو ای میل بھیجیں یا اپنی مقررہ OATH کی پیشگی سے قبل اس نمبر پر کال کریں **436-0845 (212)**.

◀ آپ اس لنک کے ذریعہ OATH کے بارے میں مزید تفصیلات پڑھ سکتے ہیں اور کیس کے قانون اور ضابطے ملاحظہ کر سکتے ہیں:

<https://www.nyc.gov/site/oath/trials/overview.page>

◀ OATH کے فیصلے بھی **سٹی ایڈمن آف لائن لائبریری میں مفت مل سکتے ہیں**۔ پھر کیسز تلاش کرنے کے واسطے "OATH کے ٹرانلز" پر کلک کریں اور وہ الفاظ درج کرنے کے لیے نیچے اسکرول کریں جن کو آپ تلاش کرنا چاہتے ہیں۔